



Comune di Trieste



## Nov razpis 2023 za vlogo za prispevek za kritje stroškov zdravljenja in zdravil za hišne živali

Občina Trst in občine Julijsko-kraškega območja uvajajo nov postopek zbiranja vlog za odobritev finančnega prispevka za kritje stroškov veterinarske oskrbe ustrezno registriranih hišnih živali, ki so nastali v letih 2022 in 2023 – obiski specialistov, kirurški posegi, laboratorijske preiskave in nakup zdravil.

### **Pogoji za upravičenost do prispevka:**

V skladu z navodili dežele FJK, ki financira ukrep, lahko za prispevek zaprosijo zainteresirani, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- biti morajo italijanski državljani ali državljani države članice Evropske unije ali druge države pod pogojem, da imajo dovoljenje za prebivanje za obdobje najmanj enega leta ali veljavno dovoljenje EU za prebivanje rezidenta za daljši čas v skladu z 41. členom Zakonske uredbe št. 286 (Enotno besedilo določb o ureditvi priseljevanja in pravil o statusu tujca) z dne 25. 7. 1998 ter nadaljnjimi spremembami in dopolnitvami;

#### 1) upravičenci, starejši od 65 let:

- osebe s stalnim prebivališčem v eni od občin nekdanje Tržaške pokrajine, **starejše od 65 let** (dopolnjenih na dan oddaje vloge) **s kazalnikom ekvivalentnega premoženjskega stanja** (redni **ISEE 2023**) **nižjim od 25.000,00 EUR;**
- upravičeni stroški: veterinarski stroški (2022 in 2023), kot so obiski specialistov, kirurški posegi, laboratorijske preiskave in nakup zdravil (seznam primerov), nastali za oskrbo ustrezno registriranih hišnih živali na dan predložitve vloge za prispevek, vključno s stroški čipiranja;
- upravičeno kritje stroškov: 100 % nastalih in ustrezno potrjenih stroškov, pri čemer je najnižji prag stroškov 50,00 EUR, **najvišji pa 300,00 EUR za posamezen zahtevek;**

#### 2) upravičenci, mlajši od 65 let:

- osebe s stalnim prebivališčem v deželi, **s kazalnikom ekvivalentnega premoženjskega stanja** (redni **ISEE 2023**) **nižjim od 12.000,00 EUR** na dan oddaje vloge;
- upravičeni stroški: veterinarski stroški (2022 in 2023), kot so obiski specialistov, kirurški posegi, laboratorijske preiskave in nakup zdravil (seznam primerov), nastali za oskrbo ustrezno registriranih hišnih živali na dan predložitve vloge za prispevek, vključno s stroški čipiranja;
- upravičeno kritje stroškov: 100 % nastalih in ustrezno potrjenih stroškov, pri čemer je najnižji prag stroškov 50,00 EUR, **najvišji pa 100,00 EUR za posamezno storitev, za največ 3 storitve na žival.**

Vlogo lahko oddate **do 31.12.2023** tako da izpolnite obrazec, ki ga prenesete s spletne strani Občine Trst: [www.comune.trieste.it](http://www.comune.trieste.it) v zavihku Richiesta contributo spese veterinarie – secondo bando 2023 (vloga za prispevek za kritje stroškov veterinarskih storitev – drugi razpis 2023), in s spletne strani Socialne službe občin Julijsko-kraškega teritorialnega območja: [www.muggiasociale.it](http://www.muggiasociale.it) v zavihku



Comune di Trieste



"modulistica/richiesta contributo spese veterinarie" (obrazci/vloga za prispevek za kritje stroškov veterinarskih storitev) s pripadajočimi prilogami.

Obrazec lahko pridobite tudi v tiskani obliki v uradih Občine Trst-Oddelek za socialne politike in storitve na Ulici Mazzini 25 (sprejemna pisarna v pritličju), v uradu za Informacije Socialne službe Julijsko-kraškega območja v Miljah, na trgu Republike 4 (prvo nadstropje) in v občini Devin - Nabrežina v naselju Sv. Mavra 124, v Sesljanu (v pritličju), od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00, ob ponedeljkih in sredah pa tudi v popoldanskem času od 14.00 do 16.00.

Po izteku roka za oddajo vlog, se bo glede na vrstni red oddaje vlog sestavil seznam upravičencev, in sicer do višine razpoložljivih finančnih sredstev. Če bo znesek dodeljenih sredstev v prvem krogu nižji od razpoložljivih proračunskih sredstev, se bo tekom leta 2024 ponovno uvedel postopek zbiranja vlog.

Vlogo lahko oddate:

1) **po** certificirani elektronski pošti **PEC**:

- za prebivalce Občine Trst na elektronski naslov:

[comune.trieste@certgov.fvg.it](mailto:comune.trieste@certgov.fvg.it)

- za prebivalce občin Milje, Dolina, Devin - Nabrežina, Zgonik in Repentabor na elektronski naslov:

[comune.muggia@certgov.fvg.it](mailto:comune.muggia@certgov.fvg.it)

2) **na izpolnjenem tiskanem obrazcu**:

- za prebivalce Občine Trst, v sprejemni pisarni, v Ulici Punta del Forno 2, od ponedeljka do petka od 8.30 do 12.30, ob ponedeljkih in sredah tudi v popoldanskem času od 14.00 do 16.30;

- za prebivalce občin Milje in Dolina, **v vložišču Občine Milje** (Trg Marconi 1), od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00, ob ponedeljkih in sredah tudi v popoldanskem času od 15.00 do 16.30 (po predhodnem dogovoru);

- za prebivalce občin Devin - Nabrežina, Zgonik in Repentabor **v vložišču Občine Devin Nabrežina** (Nabrežina Kamnolomi 25), od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00, ob ponedeljkih in sredah tudi v popoldanskem času od 15.00 do 17.30.

Za morebitne **informacije** in pomoč pri izpolnjevanju obrazca, se lahko obrnete na naslednje urade:

- Občina Trst: Ilaria Luca, tel. **040 675 4386**, od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.30,

naslov e-pošte: [ilaria.luca@comune.trieste.it](mailto:ilaria.luca@comune.trieste.it);

- Občina Milje: tel. **040 336 0434** od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00, ob ponedeljkih in sredah tudi v popoldanskem času od 14.00 do 16.00, elektronski naslov:

[ambito.sociale@comunedimuggia.ts.it](mailto:ambito.sociale@comunedimuggia.ts.it);

- Občina Devin Nabrežina: tel. **040 201 7389** od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.00, ob ponedeljkih in sredah tudi v popoldanskem času od 14.00 do 16.00, elektronski naslov:

[serviziosociale@comune.duino-aurisina.ts.it](mailto:serviziosociale@comune.duino-aurisina.ts.it).

Uradna oseba za vodenje postopka je direktor socialne službe Občine Trst Stefano Chicco  
e-pošta: [stefano.chicco@comune.trieste.it](mailto:stefano.chicco@comune.trieste.it)

Uradna oseba za ugotovitveni postopek je nosilka organizacijskega položaja za vodenje upravnih dejavnosti za boj proti revščini in oskrbo starejših na domu Občine Trst,  
Sabrina Rudl  
Tel: +39 040 6754345  
E-pošta: [sabrina.rudl@comune.trieste.it](mailto:sabrina.rudl@comune.trieste.it)

Oseba za ugotovitveni postopek:  
Ilaria Luca  
Tel: 040 675 4386  
E-pošta: [ilaria.luca@comune.trieste.it](mailto:ilaria.luca@comune.trieste.it)